Úradný vestník
Európskej únie

SK
Séria L

2025/2562

16.12.2025

VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE KOMISIE (EÚ) 2025/2562

z 11. decembra 2025,

ktorým sa mení príloha k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2025/2256 o núdzových opatreniach v súvislosti s výskytom ohnísk pseudomoru hydiny v Poľsku

[oznámené pod číslom C(2025) 8819]

(Iba poľské znenie je autentické)

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/429 z 9. marca 2016 o prenosných chorobách zvierat a zmene a zrušení určitých aktov v oblasti zdravia zvierat (právna úprava v oblasti zdravia zvierat) ([1]), a najmä na jeho článok 259 ods. 1,

keďže:

(1) Pseudomor hydiny (Newcastle disease) je infekčná vírusová choroba vtákov, ktorá môže mať závažný dosah na ziskovosť chovu hydiny v dôsledku narušania obchodu v rámci Únie a vývozu do tretích krajín. V prípade výskytu ohniska psedomoru hydiny existuje riziko rozšírenia pôvodcu choroby do iných zariadení, kde sa drží hydina či vtáky chované v zajatí.

(2) Nariadením (EÚ) 2016/429 sa stanovuje legislatívny rámec pre prevenciu a kontrolu chorôb, ktoré sa môžu prenášať na zvieratá alebo na ľudí. Pseudomor hydiny patrí do vymedzenia choroby zo zoznamu v uvedenom nariadení a vzťahujú sa naň pravidlá prevencie a kontroly chorôb, ktoré sú v danom nariadení stanovené. Pravidlá kontroly určitých chorôb zo zoznamu, vrátane pseudomoru hydiny, stanovené v nariadení (EÚ) 2016/429 navyše dopĺňajú pravidlá stanovené v delegovanom nariadení Komisie (EÚ) 2020/687 ([2]). Konkrétne v článkoch 21 a 22 delegovaného nariadenia (EÚ) 2020/687 sa stanovuje, že v prípade výskytu ohniska choroby kategórie A vrátane pseudomoru hydiny v zariadení má príslušný orgán bezodkladne zriadiť reštrikčné pásmo, v ktorom sa musia uplatňovať určité opatrenia. V článku 21 ods. 1 uvedeného delegovaného nariadenia sa stanovuje, že reštrikčné pásmo má zahŕňať ochranné pásmo, pásmo dohľadu a v prípade potreby ďalšie reštrikčné pásma, ktoré sú okolo ochranného pásma a pásma dohľadu alebo s nimi susedia.

(3) Na základe nariadenia (EÚ) 2016/429 bolo prijaté vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2025/2256 ([3]), v ktorom sa stanovujú núdzové opatrenia na úrovni Únie v súvislosti s výskytom ohnísk pseudomoru hydiny v Poľsku. Vo vykonávacom rozhodnutí (EÚ) 2025/2256 sa konkrétne stanovuje, že ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma, ktoré má Poľsko zriadiť v reakcii na výskyt ohnísk pseudomoru hydiny v súlade s delegovaným nariadením (EÚ) 2020/687, majú zahŕňať aspoň oblasti uvedené v prílohe k danému vykonávaciemu rozhodnutiu ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma. Zároveň sa v ňom stanovuje, že opatrenia, ktoré sa majú v daných pásmach uplatňovať v súlade s uvedeným delegovaným nariadením, sa majú zachovať aspoň do dátumov stanovených v uvedenej prílohe.

([1]) Ú. v. EÚ L 84, 31.3.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/429/oj.
([2]) Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2020/687 zo 17. decembra 2019, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/429, pokiaľ ide o pravidlá prevencie a kontroly určitých chorôb zo zoznamu (Ú. v. EÚ L 174, 3.6.2020, s. 64, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2020/687/oj).
([3]) Vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2025/2256 z 5. novembra 2025 o núdzových opatreniach v súvislosti s výskytom ohnísk pseudomoru hydiny v Poľsku (Ú. v. EÚ L, 2025/2256, 10.11.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2025/2256/oj).

(4) Príloha k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2025/2256 bola nedávno zmenená vykonávacím rozhodnutím Komisie (EÚ) 2025/2483 ([4]) v nadväznosti na výskyt nových ohnísk pseudomoru hydiny v zariadeniach, kde sa drží hydina alebo vtáky chované v zajatí, v Poľsku, čo bolo potrebné v uvedenej prílohe zohľadniť.

(5) Odo dňa prijatia vykonávacieho rozhodnutia (EÚ) 2025/2483 Poľsko nahlásilo Komisii výskyt troch nových ohnísk pseudomoru hydiny v zariadeniach, kde sa drží hydina alebo vtáky chované v zajatí a ktoré sa nachádzajú v Lubuskom a Veľkopoľskom vojvodstve.

(6) V nadväznosti na výskyt uvedených troch nových ohnísk príslušný orgán Poľska prijal potrebné opatrenia na kontrolu choroby požadované v súlade s delegovaným nariadením (EÚ) 2020/687 vrátane zriadenia ochranných pásiem a pásiem dohľadu okolo uvedených ohnísk.

(7) Komisia preskúmala opatrenia na kontrolu choroby, ktoré prijalo Poľsko, a s uspokojením konštatuje, že hranice ochranných pásiem a pásiem dohľadu, ktoré zriadil uvedený členský štát v nadväznosti na výskyt troch nových ohnísk, sú v dostatočnej vzdialenosti od zariadení s potvrdeným výskytom ohnísk pseudomoru hydiny.

(8) S cieľom predísť zbytočnému narušeniu obchodu v rámci Únie a vyhnúť sa vytváraniu neodôvodnených prekážok obchodu s tretími krajinami je nevyhnutné, aby sa ochranné pásma a pásma dohľadu, ktoré Poľsko zriadilo v súlade s delegovaným nariadením (EÚ) 2020/687 v nadväznosti na výskyt troch nových ohnísk, urýchlene vymedzili v spolupráci s uvedeným členským štátom na úrovni Únie.

(9) Konkrétne by sa dotknuté oblasti mali teraz v prílohe k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2025/2256 uvádzať ako ochranné pásma a pásma dohľadu v Poľsku, aby sa zohľadnili hranice ochranných pásiem a pásiem dohľadu zriadených daným členským štátom v nadväznosti na výskyt troch nových ohnísk pseudomoru hydiny v uvedenom členskom štáte, ako aj trvanie opatrení, ktoré sa majú uplatňovať v daných pásmach, v súlade s delegovaným nariadením (EÚ) 2020/687.

(10) Vzhľadom na naliehavosť epidemiologickej situácie v Poľsku v súvislosti so šírením pseudomoru hydiny, a na potrebu zabrániť šíreniu choroby z postihnutých zariadení v Poľsku do iných častí uvedeného členského štátu alebo do iných členských štátov či tretích krajín je vhodné, aby sa zmeny, ktoré sa majú zaviesť v prílohe k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2025/2256 týmto rozhodnutím, uplatňovali čo najskôr.

(11) Opatrenia stanovené v tomto rozhodnutí sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre rastliny, zvieratá, potraviny a krmivá,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Príloha k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2025/2256 sa nahrádza textom uvedeným v prílohe k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Toto rozhodnutie je určené Poľskej republike.

V Bruseli 11. decembra 2025

Za Komisiu
Olivér VÁRHELYI
člen Komisie

([4]) Vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2025/2483 zo 4. decembra 2025, ktorým sa mení príloha k vykonávaciemu rozhodnutiu (EÚ) 2025/2256 o núdzových opatreniach v súvislosti s výskytom ohnísk pseudomoru hydiny v Poľsku (Ú. v. EÚ L, 2025/2483, 8.12.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2025/2483/oj).

PRÍLOHA

„PRÍLOHA

Reštrikčné pásma zriadené okolo potvrdených ohnísk

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
Lublinské vojvodstvo		
PL-ND.NON-P-2025-00052	**Pásmo dohľadu:** W województwie lubelskim: 1) w powiecie opolskim w gminie Chodel miejscowości: Borów, Borów Kolonia, Grądy, Majdan Borowski, Radlin, Ratoszyn Pierwszy, Ratoszyn Drugi, Stasin, Zosinek; 2) w powiecie lubelskim w gminie Borzechów miejscowości: Kępa, Kępa Kolonia, Majdan Skrzyniecki, Łopiennik.	7. 12. 2025 – 15. 12. 2025
	Pásmo dohľadu: W województwie lubelskim: 1) w powiecie opolskim w gminie Chodel miejscowości: Adelina, Antonówka, Budzyń, Chodel, Godów, Granice, Huta Borowska, Jeżów, Książ, Lipiny, Osiny, Siewalka, Świdno, Trzciniec Zastawki; 2) w powiecie opolskim w gminie Opole Lubelskie miejscowości: Dąbrowa Godawska, Stare Makoszyce, Puszno Godawskie, Ruda Godawska, Truszków, Wólka Komaszycka; 3) w powiecie lubelskim w gminie Bełżyce (miejska) miejscowości: Bełżyce-Rolne, Bełżyce-Wzgórze; 4) w powiecie lubelskim w gminie Borzechów miejscowości: Białawoda, Borzechów, Borzechów Kolonia, Dobrowola, Dąbrowa, Grabówka, Kaźmierów, Kępa Borzechowska, Kłodnica Dolna, Kłodnica Górna, Ludwinów, Majdan Borzechowski, Majdan Radliński, Osina, Ryczydół, Zakącie, Łączki – Pawłówek; 5) w powiecie lubelskim w gminie Niedrzwica Duża miejscowości: Majdan Sobieszczański, Warszawiaki; 6) w powiecie lubelskim w gminie Bełżyce miejscowości: Cuple, Krężnica Okrągła, Malinowszczyzna, Skrzyniec, Skrzyniec Kolonia, Wierzchowiska, Wierzchowiska Dolne Kolonia, Wronów, Zagórze, Zalesie; 7) w powiecie kraśnickim w gminie Urzędów miejscowości: Bęczyn, Góry, Leszczyna, Majdan Moniacki, Mikuszewskie, Moniaki, Popkowice, Rankowskie, Skorczyce, Wierzbica, Zadworze; 8) w powiecie kraśnickim w gminie Wilkołaz miejscowości: Ewunin, Marianówka, Wilkołaz Dolny, Wilkołaz Drugi, Zalesie.	15. 12. 2025
Lubuské vojvodstvo		
PL-ND.NON-P-2025-00070	**Ochranné pásmo:** W województwie lubuskim: — w powiecie świebodzińskim, w gminie Świebodzin, części miejscowości Glińsk, Grodziszcze, Jordanowo, Rusinów, Rzeczyca leżące w promieniu do 3 km od ogniska choroby.	25. 12. 2025

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	Pásmo dohľadu: W województwie lubuskim: — w powiecie świebodzińskim, w gminie Świebodzin, części miejscowości Glińsk, Grodziszcze, Jordanowo, Rusinów, Rzeczyca leżące w promieniu do 3 km od ogniska choroby.	26. 12. 2025 – 3. 1. 2026
	Pásmo dohľadu: W województwie lubuskim: 1) w powiecie świebodzińskim: a) w gminie Świebodzin, miejscowości Nowy Dworek, Gościkowo, Kupienino, Ługów, Rozłogi, Świebodzin, części miejscowości Borów, Chociule, Jeziory, Lubinicko, Lubogóra, Wilkowo leżące w promieniu do 10 km od ogniska choroby, części miejscowości Glińsk, Grodziszcze, Jordanowo, Rusinów, Rzeczyca leżące w promieniu od 3 km do 10 km od ogniska choroby, b) w gminie Lubrza, miejscowość Lubrza, części miejscowości Boryszyn, Bucze, Mostki, Nowa Wioska, Staropole, Zagaje leżące w promieniu do 10 km od ogniska choroby, c) w gminie Szczaniec, miejscowość Myszęcin, części miejscowości Ojerzyce, Szczaniec, Wilenko, Wolimirzyce leżące w promieniu do 10 km od ogniska choroby; 2) w powiecie międzyrzeckim: a) w gminie Trzciel, części miejscowości Brójce, Chociszewo, Lutol Suchy, Stary Dwór, Łagowiec leżące w promieniu do 10 km od ogniska choroby; b) w gminie Międzyrzecz, miejscowość Szumiąca, części miejscowości Bukowiec, Kaława, Kęszyca, Nietoperek, Wysoka, Wyszanowo leżące w promieniu do 10 km od ogniska choroby.	3. 1. 2026
PL-ND.NON-P-2025-00073	**Ochranné pásmo:** W województwie lubuskim: 1) powiat żarski, a) gmina Lipinki Łużyckie: części miejscowości Brzostowa, Pietrzyków, Piotrowice, Zajączek leżące w promieniu do 3 km od ogniska choroby b) gmina Tuplice: części miejscowości Chełmica, Chlebice, Matuszowice leżące w promieniu do 3 km od ogniska choroby c) gmina Trzebiel: części miejscowości Chudzowice, Dębinka, Rytwiny, Strzeszowice leżące w promieniu do 3 km od ogniska choroby.	27. 12. 2025
	Pásmo dohľadu: W województwie lubuskim: 1) powiat żarski, a) gmina Lipinki Łużyckie: części miejscowości Brzostowa, Pietrzyków, Piotrowice, Zajączek leżące w promieniu do 3 km od ogniska choroby b) gmina Tuplice: części miejscowości Chełmica, Chlebice, Matuszowice leżące w promieniu do 3 km od ogniska choroby c) gmina Trzebiel: części miejscowości Chudzowice, Dębinka, Rytwiny, Strzeszowice leżące w promieniu do 3 km od ogniska choroby.	28. 12. 2025 – 5. 1. 2026

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	Pásmo dohľadu: W województwie lubuskim: 1) powiat żarski, a) gmina Żary: części miejscowości Bogumiłów, Drożków, Miłowice, Rościce, Sieniawa Żarska leżące w promieniu do 10 km od ogniska choroby b) gmina Lipinki Łużyckie: miejscowości Boruszyn, Cisowa, Grotów, Lipinki Łużyckie, Sieciejów, Suchleb, Tyliczki, część miejscowości Górka leżąca w promieniu do 10 km od ogniska choroby, części miejscowości Brzostowa, Pietrzyków, Piotrowice, Zajączek leżące w promieniu od 3 km do 10 km od ogniska choroby c) gmina Jasień: miejscowości Bronice, Golin, Jurzyn, Lipsk Żarski, Zieleniec, części miejscowości Budziechów, Jabłoniec, Jasionna, Lisia Góra leżące w promieniu do 10 km od ogniska choroby, d) gmina Trzebiel: miejscowości Jasionów, Jędrzychowice, Jędrzychowiczki, Królów, Mieszków, Trzebiel, części miejscowości Buczyny, Chwaliszowice, Gniewoszyce, Kamienica, Kałki, Niwica, Olszyna, Siedlec, Łuków leżące w promieniu do 10 km od ogniska choroby, części miejscowości Chudzowice, Dębinka, Rytwiny, Strzeszowice leżące w promieniu od 3 km do 10 km od ogniska choroby e) gmina Tuplice: miejscowości Cielmów, Czerna, Drzeniów, Grabów, Grzęzawa, Jagłowice, Tuplice, Łazy, części miejscowości Nowa Rola, Świbinki leżące w promieniu do 10 km od ogniska choroby, części miejscowości Chełmica, Chlebice, Matuszowice leżące w promieniu od 3 km do 10 km od ogniska choroby f) gmina Lubsko: część miejscowości Dłużek leżąca w promieniu do 10 km od ogniska choroby, g) gmina Brody: część miejscowości Jeziory Wysokie leżąca w promieniu do 10 km od ogniska choroby, h) gmina Przewóz: część miejscowości Piotrów leżąca w promieniu do 10 km od ogniska choroby.	5. 1. 2026
	Malopoľské vojvodstvo	
PL-ND.NON-P-2025-00053 PL-ND.NON-P-2025-00067	**Ochranné pásmo:** W województwie małopolskim: — w powiecie tarnowskim ziemskim: a) w gminie Wojnicz miejscowości: Dębina Łętowska, Grabno, Isep, Łukanowice, Rudka, Wielka Wieś, Więckowice, Wojnicz, Zakrzów; b) w gminie Pleśna miejscowości: Dąbrówka Szczepanowska, Szczepanowice; c) w gminie Tarnów miejscowości: Błonie; d) w gminie Wierzchosławice miejscowość: Mikołajowice.	26. 12. 2025

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	e) w gminie Ciężkowice miejscowość: Jastrzębia; f) w gminie Gromnik miejscowości: Brzozowa, Polichty, Siemiechów; g) w gminie Zakliczyn miejscowości: Bieśnik, Faściszowa, Kończyska, Słona.	
	Pásmo dohľadu: W województwie małopolskim: — w powiecie tarnowskim: a) w gminie Wojnicz miejscowości: Dębina Łętowska, Grabno, Isep, Łukanowice, Rudka, Wielka Wieś, Więckowice, Wojnicz, Zakrzów; b) w gminie Pleśna miejscowości: Dąbrówka Szczepanowska, Szczepanowice; c) w gminie Tarnów miejscowości: Błonie; d) w gminie Wierzchosławice miejscowość: Mikołajowice. e) w gminie Ciężkowice miejscowość: Jastrzębia; f) w gminie Gromnik miejscowości: Brzozowa, Polichty, Siemiechów; g) w gminie Zakliczyn miejscowości: Bieśnik, Faściszowa, Kończyska, Słona.	27. 12. 2025 – 4. 1. 2026
	Pásmo dohľadu: W województwie małopolskim: 1. w powiecie tarnowskim: a) w gminie Wojnicz miejscowości: Biadoliny Radłowskie, Łopoń, Milówka, Olszyny, Sukmanie; b) w gminie Pleśna miejscowości: Janowice, Lichwin, Lubinka, Łowczówek, Pleśna, Rychwałd, Rzuchowa, Świebodzin, Woźniczna; c) w gminie Tarnów miejscowości: Koszyce Małe, Koszyce Wielkie, Nowodworze, Radlna, Tarnowiec, Zbylitowska Góra, Zgłobice; d) w gminie Wierzchosławice miejscowości: Bogumiłowice, Gosławice, Kępa Bogumiłowicka, Komorów, Łętowice, Ostrów, Rudka, Sieciechowice, Wierzchosławice; e) w gminie Zakliczyn miejscowości: Borowa, Charzewice, Dzierżaniny, Faliszewice, Filipowice, Gwoździec, Jamna, Lusławice, Melsztyn, Olszowa, Paleśnica, Roztoka, Ruda Kameralna, Stróże, Wesołów, Wola Stróska, Wróblowice, Zakliczyn, Zawada Lanckorońska, Zdonia; f) w gminie Gromnik miejscowość: Chojnik, Golanka, Gromnik, Rzepiennik Marciszewski; g) w gminie Ciężkowice miejscowości: Bogoniowice, Bruśnik, Ciężkowice, Falkowa, Kipszna, Kąśna Dolna, h) Kąśna Górna, Pławna, Siekierczyna, Tursko, Zborowice; i) w gminie Rzepiennik Strzyżewski: południowo zachodnia część miejscowości Rzepiennik Strzyżewski do drogi wojewódzkiej nr 980; j) w gminie Tuchów miejscowość: Siedliska; 2. w powiecie brzeskim: a) w gminie Dębno miejscowości: Biadoliny Szlacheckie, Dębno, Doły, Jaworsko, Łoniowa, Łysa Góra, Maszkienice, Niedźwiedza, Perła, Porąbka Uszewska, Sufczyn, Wola Dębińska; b) w gminie Borzęcin miejscowość: Bielcza;	4. 1. 2026

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	3) w powiecie nowosądeckim: a) w gminie Gródek nad Dunajcem miejscowości: Bartkowa Posadowa, Bujne, Podole Górowa, Roztoka Brzeziny; b) w gminie Korzenna miejscowości: Bukowiec, północna część miejscowości Jasienna do drogi gminnej nr 291042K, północna część miejscowości Lipnica Wielka do drogi gminnej nr 291042K; 4) w Mieście Tarnów: południowo-zachodnia część Miasta Tarnów do linii kolejowej nr 115, a następnie do ulic: Jana Kochanowskiego, Krakowskiej, Gabriela Narutowicza, Tuchowskiej.	
PL-ND.NON-P-2025-00066	**Ochranné pásmo**: W województwie małopolskim: 1. w powiecie wielickim: a) w gminie Biskupice miejscowości: Biskupice, Przebieczany, Sułów, Tomaszkowice; b) w gminie Wieliczka miejscowości: Chorągwica, Dobranowice, Grajów, Koźmice Małe, Koźmice Wielkie, Lednica Górna, Mietniów, Pawlikowice, Raciborsko, Rożnowa, Siercza, Sułków, Wieliczka, Zabawa.	23. 12. 2025
	Pásmo dohľadu: W województwie małopolskim: 1. w powiecie wielickim: a) w gminie Biskupice miejscowości: Biskupice, Przebieczany, Sułów, Tomaszkowice; b) w gminie Wieliczka miejscowości: Chorągwica, Dobranowice, Grajów, Koźmice Małe, Koźmice Wielkie, Lednica Górna, Mietniów, Pawlikowice, Raciborsko, Rożnowa, Siercza, Sułków, Wieliczka, Zabawa.	24. 12. 2025 – 1. 1. 2026
	Pásmo dohľadu: W województwie małopolskim: 1. w powiecie wielickim: a) w gminie Biskupice miejscowości: Bodzanów, Jawczyce, Łazany, Szczygłów, Sławkowice, Trąbki, Zabłocie; b) w gminie Wieliczka miejscowości: Brzegi, Byszyce, Czarnochowice, Golkowice, Gorzków, Grabie, Grabówki, Jankówka, Janowice, Kokotów, Mała Wieś, Podstolice, Strumiany, Sygneczów, Węgrzce Wielkie, Śledziejowice; c) w gminie Gdów miejscowości: Bilczyce, Czyżów, Fałkowice, Gdów, Hucisko, Krakuszowice, Kunice, Liplas, Niegowić, Niżowa, Szczytniki, Świątniki Dolne, Wiatowice, Winiary, Zborczyce; d) w gminie Niepołomice miejscowości: Ochmanów, Podłęże, Staniątki, Suchoraba, Słomiróg, Zagórze, Zakrzowiec, Zakrzów oraz południowo-zachodnia część miejscowości Niepołomice do linii kolejowej nr 95, a następnie do ulic: Krakowskiej, Grabskiej, Władysława Wimmera, a następnie do rzeki Drwinki; e) w gminie Kłaj miejscowość: Brzezie.	1. 1. 2026

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	2. w powiecie myślenickim: a) w gminie Dobczyce miejscowości: Bieńkowice, Brzezowa, Brzączowice, Dobczyce, Dziekanowice, Niezdów, Nowa Wieś, Rudnik gm. Dobczyce, Sieraków, Skrzynka, Stadniki, Stojowice; b) w gminie Siepraw miejscowości: Czechówka, Łyczanka, Siepraw, Zakliczyn. 3. w powiecie krakowskim: a) w gminie Świątniki Górne miejscowości: Ochojno, Rzeszotary, Świątniki Górne, Wrząsowice; b) w Mieście Kraków: południowa część Miasta Kraków do ulic: Zakopiańskiej, Księdza Józefa Tischnera, alei Powstańców Śląskich, Powstańców Wielkopolskich, Nowohuckiej, alei Jana Pawła II, Tadeusza Ptaszyckiego, Igłomskiej, do linii kolejowej nr 95.	
	Opolské vojvodstvo	
PL-ND.NON-P-2025-00058	**Pásmo dohľadu:** W województwie opolskim, w powiecie strzeleckim, w gminie Strzelce Opolskie miejscowości: — Strzelce Opolskie, — Rożniątów — część miejscowości Brzezina znajdująca się w promieniu 3 km od współrzędnych 50.512680,18.275571; — część miejscowości Rozmierka znajdująca się w promieniu 3 km od współrzędnych 50.512680,18.275571; — część miejscowości Szymiszów znajdująca się w promieniu 3 km od współrzędnych 50.512680,18.275571.	8. 12. 2025 – 16. 12. 2025
	Pásmo dohľadu: W województwie opolskim, w powiecie strzeleckim: 1. w gminie Strzelce Opolskie, miejscowości: — Błotnica Strzelecka, — Dziewkowice, — Grodzisko, — Jędrynie, — Kalinowice, — Kalinów, — Ligota Górna, — Niwki, — Osiek, — Rozmierz, — Sucha, — Szczepanek, — Warmątowice, — część miejscowości Brzezina znajdująca się w promieniu od 3 km do 10 km od współrzędnych 50.512680,18.275571; — część miejscowości Kadłub (dzielnica Kadłubski Piec) znajdująca się w promieniu od 3 km do 10 km od współrzędnych 50.512680,18.275571; — część miejscowości Rozmierka znajdująca się w promieniu od 3 km do 10 km od współrzędnych 50.512680,18.275571;	16. 12. 2025

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	— część miejscowości Szymiszów (dzielnica Szymiszów Osiedle) znajdująca się w promieniu od 3 km do 10 km od współrzędnych 50.512680,18.275571. 2. w gminie Izbicko, miejscowości: — Ligota Czamborowa, — Otmice, — Poznowice, — Suchodaniec; — część miejscowości Izbicko znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych 50.512680,18.275571; — część miejscowości Siedlec znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych 50.512680,18.275571; — część miejscowości Sprzęcice znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych 50.512680,18.275571; 3. w gminie Jemielnica miejscowości: — Centawa — Gąsiorowice, — Jemielnica, — Piotrówka, — część miejscowości Łaziska (dzielnica Bokowe) znajdująca w promieniu 10 km od współrzędnych 50.512680,18.275571; 4. w gminie Leśnica miejscowości: — Czarnocin, — Dolna, — Góra Św. Anny, — Kadłubiec, — Poręba, — Wysoka, — Zalesie Śląskie – Popice. — część miejscowości Leśnica znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych 50.512680,18.275571; — część miejscowości Lichynia znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych 50.512680,18.275571; 5. w gminie Ujazd miejscowości: — Balcarzowice, — Jaryszów – Kolonia, — Klucz, — Sieroniowice, — Olszowa, — Zimna Wódka, — część miejscowości Nogowczyce znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych 50.512680,18.275571.	
PL-ND-2025-00072	**Ochranné pásmo:** W województwie opolskim, w powiecie opolskim: 1. W gminie Niemodlin, miejscowości: — Grodziec, — Grodziec Drugi, — Michałówek, — Sady, — Skarbiszowice.	13. 12. 2025

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	2. W gminie Dąbrowa, miejscowości: — Prądy, — Siedliska 3. W gminie Tułowice, miejscowość: — część miejscowości Szydłów znajdująca się w promieniu 3 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976	
	Pásmo dohľadu: W województwie opolskim, w powiecie opolskim: 1. W gminie Niemodlin, miejscowości: — Grodziec, — Grodziec Drugi, — Michałówek, — Sady, — Skarbiszowice. 2. W gminie Dąbrowa, miejscowości: — Prądy, — Siedliska 3. W gminie Tułowice, miejscowość: — część miejscowości Szydłów znajdująca się w promieniu 3 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976	14. 12. 2025 – 22. 12. 2025
	Pásmo dohľadu: W województwie opolskim, w powiecie opolskim: 1. W gminie Tułowice, miejscowości: — Tułowice, — Goszczowice, — Ligota Tułowicka, — Tułowice Małe, — część miejscowości Szydłów znajdująca się w promieniu od 3 km do 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976; 2. W gminie Niemodlin, miejscowości: — Brzęczkowice, — Gościejowice, — Gościejowice Małe, — część miejscowości Góra znajdująca się w promieniu w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976, — część miejscowości Grabin znajdująca się w promieniu w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976, — Jaczowice, — część miejscowości Jakubowice znajdująca się w promieniu w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976, — Lipno, — część miejscowości Magnuszowice, znajdująca się w promieniu w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976, — Magnuszowiczki, — część miejscowości Molestowice, znajdująca się w promieniu w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976, — Niemodlin,	22. 12. 2025

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	— Szydłowiec Śląski, — Piotrowa, — część miejscowości Roszkowice, znajdująca się w promieniu w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976, — Rzędziwojowice, — Wydrowice; 3. W gminie Dąbrowa, miejscowości: — Chróścina, — Ciepielowice, — Dąbrowa, — część miejscowości Karczów, znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976, — Lipowa, — część miejscowości Mechnice, znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976, — Nowa Jamka, — część miejscowości Skarbiszów znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976; 4. W gminie Komprachcice, miejscowości: — Komprachcice, — Polska Nowa Wieś, — Wawelno, — część miejscowości Domecko, znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976, — Ochodze; 5. W gminie Prószków, miejscowości: — część miejscowości Jaśkowice, znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976, — część miejscowości Ligota Prószkowska, znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976; W województwie opolskim, w powiecie Opole: — Wrzoski w części znajdującej się w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976; W województwie opolskim, w powiecie nyskim: 1. W gminie Korfantów, miejscowość: — część miejscowości Przechód, znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976; 2. W gminie Łambinowice, miejscowość: — część miejscowości Sowin, znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976; W województwie opolskim, w powiecie brzeskim: 1. W gminie Lewin Brzeski, miejscowości: — Oldrzyszowice, — część miejscowości Przecza, znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976 — część miejscowości Borkowice, znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych geograficznych 50.6315, 17.6976	

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	Podkarpatské vojvodstvo	
PL-ND.NON-P-2025-00065	**Ochranné pásmo:** W województwie podkarpackim: w powiecie przemyskim a) w gminie Żurawica miejscowości: Bolestraszyce, Buszkowiczki, Wyszatyce, Żurawica; b) w gminie Medyka miejscowości: Medyka, Torki, Hurko, Hureczko.	18. 12. 2025
	Pásmo dohľadu: W województwie podkarpackim: w powiecie przemyskim a) w gminie Żurawica miejscowości: Bolestraszyce, Buszkowiczki, Wyszatyce, Żurawica; b) w gminie Medyka miejscowości: Medyka, Torki, Hurko, Hureczko.	19. 12. 2025 – 27. 12. 2025
	Pásmo dohľadu: W województwie podkarpackim: 1. w powiecie przemyskim: a) w gminie Stubno, miejscowości: Stubno, Stubienko, Starzawa, Barycz, Nakło, Chałupki Dusowskie; b) w gminie Medyka, miejscowości: Leszno, Siedliska, Jaksmanice; c) w gminie Żurawica; miejscowości: Orzechowce, Batycze, Buszkowice; d) w gminie Orły, miejscowości: Walawa, Niziny, Małkowice, Drohojów, Orły, Duńkowiczki, Hnatkowice, Trójczyce, Zadąbrowie; e) w gminie Przemyśl, miejscowości: Krówniki, Łuczyce, Rożubowice, Nehrybka, Pikulice, Kuńkowce, Łętownia, Ujkowice; f) Przemyśl -gmina miejska. 2. w powiecie jarosławskim, w gminie Radymno, miejscowości: Sośnica, Sośnica Brzeg, Święte, Skołoszów, Zamojsce, Zabłotce.	27. 12. 2025
	Podleské vojvodstvo	
PL-ND-2025-00058 PL-ND-2025-00069 PL-ND-2025-00070	**Pásmo dohľadu:** W województwie podlaskim: a) w powiecie monieckim w gminie Goniądz miejscowości: Krzecze, Klewianka, Smogorówka Dolistowska, Smogorówka Goniądzka, Wroceń, Białosuknia. b) w powiecie monieckim w gminie Knyszyn, miejscowości: Knyszyn, Grądy, Poniklica, Wodziłówka, Zofiówka. c) w powiecie sokólskim w gminie Janów miejscowości: Białousy, Brzozowe Błoto, Ostrynka, Przystawka, Sitkowo, Soroczy Mostek, Teolin, Kwasówka, Łubianka, Podłubianka; d) w powiecie sokólskim w gminie Korycin miejscowości: Długi Ług, Ostra Góra, Łosiniec. e) w powiecie białostockim w gminie Czarna Białostocka miejscowości: Osierodek, Jezierzysk.	9. 12. 2025 – 17. 12. 2025

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	Pásmo dohľadu: W województwie podlaskim: 1. w powiecie monieckim: a) w gminie Goniądz miejscowości: Dawidowizna, Dolistowo Nowe, Dolistowo Stare, Doły, Goniądz, Mierkienniki, Owieczki, Piwowary, Szafranki, Wojtówstwo, Wólka Piaseczna, Łazy; b) w gminie Jaświły miejscowości: Bagno, Bobrówka, Dolistowo Nowe, Dolistowo Stare, Dzięciołowo, Gurbicze, Jadeszki, Jaświłki, Jaświły, Mikicin, Mociesze, Moniuszki, Radzie, Romejki, Rutkowskie Duże, Rutkowskie Małe, Szaciły, Szpakowo, Starowola, Zabiele; c) w gminie Jasionówka, miejscowości: Brzozówka Folwarczna, Czarnystok, Dobrzyniówka, Górnystok, Jasionówka, Jasionóweczka, Kalinówka Królewska, Krasne Folwarczne, Krasne Małe, Krasne Stare, Kąty, Milewskie, Łękobudy, Krzywa, Kamionka, Koziniec; d) w gminie Knyszn, miejscowości: Chobotki, Czechowizna, Guzy, Jaskra, Kalinówka Kościelna, Knyszyn Zamek, Nowiny Zdroje, Nowiny Kasjerskie, Ogrodniki, Wojtówce; e) w gminie Mońki miejscowości: Hornostaje, Jaski, Koleśniki, Kosiorki, Krzeczkowo, Ołdaki, Potoczyzna, Pyzy, Zyburty, Łupichy, Świerzbienie, Żodzie, Dudki, Dudki Kolonia, Konopczyn, Kropiwnica, Przytulanka, Rusaki; f) w gminie Krypno, miejscowości: Krypno Kościelne, Krypno Wielkie, Ruda, Zastocze; 2. w powiecie augustowskim w gminie Sztabin miejscowości: Jasionowo Dębowskie, Kopytkowo; 3. w powiecie białostockim, a) w gminie Dobrzyniewo Duże, miejscowości: Chraboły, Kulikówka, Kozińce, Borsukówka, Kobuzie, Kopisk, Nowosiółki, Ponikła, Szaciły, Zdroik; b) w gminie Czarna Białostocka miejscowości: Brzozówka Koronna, Brzozówka Ziemiańska, Chmielnik, Lacka Buda, Niemczyn, Oleszkowo, Zamczysk, Łapczyn, Kosmaty Borek, Karczmisko, Burczak, Ogóły, Czarna Wieś Kościelna, Czarna Białostocka, Dworzysk, Klimki, Wólka Ratowiecka, Podratowiec, Ratowiec, Zdroje. 4. w powiecie sokólskim, a) w gminie Korycin, miejscowości: Wojtachy, Stok, Czarlona, Brody, Aulakowszczyzna, Białystoczek, Bombla, Dzięciołówka, Gorszczyzna, Korycin, Krukowszczyzna, Kumiała, Laskowszczyzna, Mielniki, Milewszczyzna, Nowinka, Olszynka, Popiołówka, Przesławka, Rudka, Szaciłówka, Szumowo, Wyłudki, Wyłudy, Zabrodzie, Zakale, Łomy: b) w gminie Janów miejscowości: Chorązycha, Franckowa Buda, Giełozicha, Janów, Jasionowa Dolina, Kumiałka, Kuplisk, Kamienica, Marchelówka, Nowokolno, Nowy Janów, Rudawka, Sitawka, Skidlewo, Sosnowe Bagno, Studzieńczyna, Trofimówka, Wasilówka;	17. 12. 2025

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	c) w gminie Sokółka miejscowości: Hałe, Gnidzin, Jałówka, Kantorówka, Podkantorówka, Lebiedzin, Rozedranka Nowa, Rozedranka Stara, Smolanka, Stary Szor, Wilcza Jama.	
	Sliezske vojvodstvo	
PL-ND-2025-00071	**Ochranné pásmo:** W województwie śląskim, w powiecie gliwickim: 1) w gminie Toszek miejscowości: a) Płużniczka; b) Ligota Toszecka; c) Pawłowice; d) Boguszyce; e) Sarnów; f) część miejscowości Kotulin na północnywschód od linii kolejowej nr 132 oraz ul. Kolejowej do jej skrzyżowania z ul. Wiejską; g) Toszek; 2) w gminie Wielowieś: a) część południowa miejscowości Dąbrówka ograniczona linią lasu. W województwie opolskim, w powiecie strzeleckim: w gminie Strzelce Opolskie miejscowości: — Płużnica Wielka — część miejscowości Błotnica Strzelecka znajdująca się w promieniu 3 km od współrzędnych 50.4740126 18.4853495.	13. 12. 2025
	Pásmo dohľadu: W województwie śląskim, w powiecie gliwickim: 1) w gminie Toszek miejscowości: a) Płużniczka; b) Ligota Toszecka; c) Pawłowice; d) Boguszyce; e) Sarnów; f) część miejscowości Kotulin na północnywschód od linii kolejowej nr 132 oraz ul. Kolejowej do jej skrzyżowania z ul. Wiejską; g) Toszek; 2) w gminie Wielowieś: a) część południowa miejscowości Dąbrówka ograniczona linią lasu. W województwie opolskim, w powiecie strzeleckim: w gminie Strzelce Opolskie miejscowości: — Płużnica Wielka — część miejscowości Błotnica Strzelecka znajdująca się w promieniu 3 km od współrzędnych 50.4740126 18.4853495.	14. 12. 2025 – 22. 12. 2025
	Pásmo dohľadu: W województwie śląskim, w powiecie gliwickim: 1) w gminie Toszek, miejscowości: a) część miejscowości Kotulin niewymieniona jako obszar zapowietrzony; b) Proboszczowice; c) Ciochowice; d) Pisarzowice; e) Wilkowiczki;	22. 12. 2025

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	f) Kotliszowice; g) Pniów; h) Paczyna; i) Paczynka; 2) w gminie Wielowieś, miejscowości: a) część miejscowości Dąbrówka niewymieniona jako obszar zapowietrzony; b) Świbie; c) Radonia; d) część południowa miejscowości Kieleczka; e) Wielowieś; f) Wiśnicze; g) Gajowice; h) Błażejowice; i) Sieroty; j) Zacharzowice; 3) w gminie Rudziniec, miejscowości: a) Bycina; b) Słupsko; c) Niewiesze; d) Pławniowice; e) Poniszowice; f) Łany; g) Widów; h) Chechło; i) Niekarmia. 2. W powiecie tarnogórskim w gminie Tworóg część miejscowości Wojska na zachód od ul. Powstańców Śląskich przechodzącą w ul. Szkolną. W województwie opolskim, w powiecie strzeleckim: 1. w gminie Strzelce Opolskie, miejscowości: — część miejscowości Błotnica Strzelecka znajdująca się w promieniu od 3 km do 10 km od współrzędnych 50.4740126 18.4853495 — Dziewkowice — Warmątowice 2. w gminie Zawadzkie miejscowości: — część miejscowości Kielcza znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych 50.4740126 18.4853495 — część miejscowości Żędowice znajdująca się w promieniu 10 km od współrzędnych 50.4740126 18.4853495 3. w gminie Jemielnica miejscowości: — Barut — Centawa — Jemielnica — część miejscowości Piotrówka znajdująca w promieniu 10 km od współrzędnych 50.4740126 18.4853495 4. w gminie Ujazd miejscowości: — Balcarzowice — Jaryszów — Nogowczyce — Sieroniowice.	

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
Varmsko-mazúrske vojvodstvo		
PL-ND-2025-00076	**Ochranné pásmo:** W województwie warmińsko-mazurskim: 1. powiat olsztyński: a) gmina Jonkowo: Łomy, Polejki, w granicach administracyjnych miejscowości Garzewko na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Barkweda i Brzydowo, w granicach administracyjnych miejscowości Godki na wschód od linii poprowadzonej przez miejscowości Węgajty i Nowe Kawkowo, w granicach administracyjnych miejscowości Jonkowo na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Mątki i Porbady, w granicach administracyjnych miejscowości Mątki na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Barkweda i Giedajty, w granicach administracyjnych miejscowości Pupki na wschód od linii poprowadzonej przez miejscowości Gołogóra i Porbady, w granicach administracyjnych miejscowości Węgajty na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Gutkowo i Szałstry b) gmina Świątki: w granicach administracyjnych miejscowości Gołogóra na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Różynka i Szałstry.	17. 12. 2025
	Pásmo dohľadu: W województwie warmińsko-mazurskim: 1. powiat olsztyński: a) gmina Jonkowo: Łomy, Polejki, w granicach administracyjnych miejscowości Garzewko na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Barkweda i Brzydowo, w granicach administracyjnych miejscowości Godki na wschód od linii poprowadzonej przez miejscowości Węgajty i Nowe Kawkowo, w granicach administracyjnych miejscowości Jonkowo na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Mątki i Porbady, w granicach administracyjnych miejscowości Mątki na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Barkweda i Giedajty, w granicach administracyjnych miejscowości Pupki na wschód od linii poprowadzonej przez miejscowości Gołogóra i Porbady, w granicach administracyjnych miejscowości Węgajty na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Gutkowo i Szałstry b) gmina Świątki: w granicach administracyjnych miejscowości Gołogóra na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Różynka i Szałstry.	18. 12. 2025 – 26. 12. 2025

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	Pásmo dohľadu: W województwie warmińsko-mazurskim: 1. powiat olsztyński: a. gmina Dobre Miasto, miejscowości: Cerkiewnik, Swobodna, w granicach administracyjnych miejscowości Głotowo na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Swobodna i Kwiecewo, w granicach administracyjnych miejscowości Kabikiejmy Dolne na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Kwiecewo i Rozgity; b. gmina Dywity: Brąswałd, Bukwałd, Redykajny, w granicach administracyjnych miejscowości Dywity na zachód od linii poprowadzonej przez miejscowości Ługwałd i Gronity, w granicach administracyjnych miejscowości Ługwałd na zachód od linii poprowadzonej przez miejscowości Dorotowo i Kabikiejmy, w granicach administracyjnych miejscowości Spręcowo na zachód od drogi krajowej nr 51; c. gmina Gietrzwałd: Łupstych, w granicach administracyjnych miejscowości Gronity na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Naglady i Łęgajny, w granicach administracyjnych miejscowości Naglady na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Kudypy i Woryty, w granicach administracyjnych miejscowości Unieszewo na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Kudypy i Woryty, w granicach administracyjnych miejscowości Woryty na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Naglady i Pelnik d. gmina Jonkowo: Gamerki Wielkie, Giedajty, Gutkowo, Kajny, Nowe Kawkowo, Porbady, Stare Kawkowo, Stękiny, Szałstry, Warkały, Wilimowo, Wołowno, Wrzesina, w granicach administracyjnych miejscowości Garzewko na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Barkweda i Brzydowo, w granicach administracyjnych miejscowości Godki na zachód od linii poprowadzonej przez miejscowości Węgajty i Nowe Kawkowo, w granicach administracyjnych miejscowości Jonkowo na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Mątki i Porbady, w granicach administracyjnych miejscowości Mątki na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Barkweda i Giedajty, w granicach administracyjnych miejscowości Pupki na zachód od linii poprowadzonej przez miejscowości Gołogóra i Porbady, w granicach administracyjnych miejscowości Węgajty na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Gutkowo i Szałstry	26. 12. 2025

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	e. gmina Świątki: Garzewo, Jankowo, Kalisty, Różynka, Skolity, Świątki, w granicach administracyjnych miejscowości Gołogóra na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Różynka i Szałstry, w granicach administracyjnych miejscowości Kwiecewo na południe od linii poprowadzonej przez miejscowości Konradowo i Swobodna 2. w granicach administracyjnych Miasta Olsztyn na północ od linii poprowadzonej przez miejscowości Kudypy i Dywity 3. powiat ostródzki: a. gmina Łukta: Kojdy, Zajączkowo, w granicach administracyjnych miejscowości Mostkowo na wschód od linii poprowadzonej przez miejscowości Gamerki Wielkie i Włodowo, w granicach administracyjnych miejscowości Sobno na wschód od linii poprowadzonej przez miejscowości Gamerki Wielkie i Włodowo.	

Veľkopoľské a Lubuské vojvodstvo

PL-ND-2025-00059 PL-ND-2025-00064 PL-ND-2025-00066 PL-ND-2025-00074 PL-ND-2025-00075 PL-ND-2025-00077	**Ochranné pásmo:** W województwie wielkopolskim: W powiecie wolsztyńskim: a) w gminie Wolsztyn, miejscowości: Kębłowo, Adamowo, Wolsztyn, Niałek Wielki, Berzyna, Stary Widzim, Nowy Widzim, Tłoki, Wroniawy;Powodowo, Chorzemin, Nowy Młyn, Karpicko, Nowe Tłoki; b) w gminie Przemęt miejscowości: Radomierz, Błotnica, Perkowo, Starkowo, Osłonin, Górsko, Olejnica. c) w gminie Siedlec, miejscowość Kiełpiny.	23. 12. 2025
	Pásmo dohľadu: W województwie wielkopolskim: 1. W powiecie wolsztyńskim: a) w gminie Wolsztyn, miejscowości: Kębłowo, Adamowo, Wolsztyn, Niałek Wielki, Berzyna, Stary Widzim, Nowy Widzim, Tłoki, Wroniawy, Powodowo, Chorzemin, Nowy Młyn, Karpicko, Nowe Tłoki; b) w gminie Przemęt miejscowości: Radomierz, Błotnica, Perkowo, Starkowo, Osłonin, Górsko, Olejnica; c) w gminie Siedlec, miejscowość Kiełpiny.	24. 12. 2025 – 1. 1. 2026
	Pásmo dohľadu: W województwie wielkopolskim: 1. W powiecie leszczyńskim, gmina Wijewo; 2. W powiecie leszczyńskim, w gminie Włoszakowice, miejscowości: Dominice, Włoszakowice, Koczury, Krzyżowiec, Mścigniew, Tłucznia, Papiernia, Zbarzewo, Daćbogi, Jezierzyce Kościelne, Bukówiec Górny, Grotniki, Ujazdowo, Boszkowo, Boszkowo-Letnisko, Charbielin, Dłużyna, Skarżyń; 3. W powiecie leszczyńskim, w gminie Święciechowa, miejscowości: Święciechowa, Piotrowice, Niechłód, Trzebiny, Długie Nowe, Lasocice, Przybyszewo, Henrykowo, Gołanice, Książęcy Las, Ogrody, Długie Stare;	1. 1. 2026

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	4. W powiecie wolsztyńskim, w gminie Przemęt, miejscowości: Wieleń, Kaszczor, Mochy, Solec, Solec Nowy, Przemęt-Leśniczówka, Sokołowice, Biskupice, Barchlin, Dębina, Bucz, Bucz Nowy, Sączkowo, Kluczewo, Przemęt, Siekówko, Siekowo; 5. W powiecie wolsztyńskim, w gminie Wolsztyn, miejscowości: Komorowo, Nowa Dąbrowa, Nowa Obra, Rudno, Stara Dąbrowa, Stradyń, Wilcze, Borki, Błocko, Gościeszyn, Zdrogowo, Wola Dąbrowiecka, Barłożnia Gościerzyńska, Barłożnica Wolsztyńska, Świętno, Obra, Krzyż; 6. W powiecie wolsztyńskim, w gminie Siedlec, miejscowości: Jaromierz, Jażyniec, Kiełkowo, Żodyń, Marianice, Podborowo, Siedlec, Reklinek, Reklin, Stara Tuchorza, Nieborza, Wojciechowo, Godziszewo, Chobienice, Belęcin, Tuchorza, Nowa Tuchorza, Boruja. W województwie lubuskim: 1) w powiecie wschowskim: a) w gminie Sława, część miejscowości: Łupice, Spokojna, Śmieszkowo leżąca w promieniu do 10 km od ogniska choroby, b) w gminie Wschowa, część miejscowości: Nowa Wieś, Lgiń leżąca w promieniu do 10 km od ogniska choroby; 2) w powiecie zielonogórskim, w gminie Kargowa, część miejscowości Obra Dolna leżąca w promieniu do 10 km od ogniska choroby.	
PL-ND-2025-00065 PL-ND-2025-00068 PL-ND-2025-00073	**Ochranné pásmo:** W województwie wielkopolskim: 1. w powiecie poznańskim, w gminie Stęszew, miejscowości: Zamysłowo, Stęszew, Wielkawieś, Antoninek, Strykowo, Strykówko, Twardowo, Srocko Małe, Wronczyn, Zaparcin, Witobel, Dębno, Dębienko, Dębina, Krąplewo, Drogosławiec, Sapowice, Trzebaw, Górka, Łódź, Będlewo; 2. w powiecie poznańskim, w gminie Dopiewo, miejscowości: Lisówki, Trzcielin, Joanka, Podgaj.	16. 12. 2025
	Pásmo dohľadu: W województwie wielkopolskim: 1. w powiecie poznańskim, w gminie Stęszew, miejscowości: Zamysłowo, Stęszew, Wielkawieś, Antoninek, Strykowo, Strykówko, Twardowo, Srocko Małe, Wronczyn, Zaparcin, Witobel, Dębno, Dębienko, Dębina, Krąplewo, Drogosławiec, Sapowice, Trzebaw, Górka, Łódź, Będlewo; 2. w powiecie poznańskim, w gminie Dopiewo, miejscowości: Lisówki, Trzcielin, Joanka, Podgaj.	17. 12. 2025 – 25. 12. 2025
	Pásmo dohľadu: W województwie wielkopolskim: 1. w powiecie poznańskim, w gminie Stęszew, miejscowości: Mirosławki, Rybojedzko, Tomice, Skrzynki, Tomiczki, Jeziorki, Piekary, Słupia, Modrze, Będlewo, Łódź, Górka, Trzebaw; 2. w powiecie poznańskim, w gminie Dopiewo, miejscowości: Zborowo, Zborówko, Dopiewo, Dopiewiec, Konarzewo, Podłoziny, Gołuski, Żarnowiec;	25. 12. 2025“

Administratívna oblasť a referenčné číslo ADIS príslušného ohniska	Oblasti vymedzené ako ochranné pásma, pásma dohľadu a ďalšie reštrikčné pásma uvedené v článkoch 2, 3 a 4	Dátum skončenia platnosti
	3. w powiecie poznańskim, w gminie Komorniki, miejscowości: Rosnówko, Walerianowo, Rosnowo, Chomęcice, Głuchowo, Komorniki, Wiry, Szreniawa, Jarosławiec, Kątnik, Wypalanki; 4. w powiecie poznańskim, w gminie Mosina, miejscowości: Dymaczewo Nowe, Dymaczewo Stare, Kierzki, Krosinko, Ludwikowo, Pożegowo, Mosina, Borkowice, Bolesławiec, Jeziory, Krosno, Drużyna, Pecna, Konstantynowo; 5. w powiecie poznańskim, w gminie Buk, miejscowości: Sznyfin, Dakowy Suche, Szewce, Dobra, Dobieżyn, Otusz, Cieśle; 6. w powiecie kościańskim, w gminie Czempiń, miejscowości: Bieczyny, Sierniki, Głuchowo, Piotrowo Pierwsze, Piotrowo Drugie, Maruszkowo, Zadory, Roszkowo, Srocko Wielkie, część miejscowości Jarogniewice na zachód od drogi S5; 7. w powiecie grodziskim, w gminie Granowo, miejscowości: Kąkolewo, część miejscowości Granowo na północny-wschód od skrzyżowania DK32 i ulicy Kolejowej, Separowo, Niemierzyce, Strzępiń, Bielawy, Zemsko, Januszewice, część miejscowości Kubaczyn na wschód od drogi powiatowej nr 2498P. 8. w powiecie poznańskim, gmina Puszczykowo.	